

Contents

Names and Sources, ix

Gazetteer, xi

Maps, xiii

Introduction, 1

Part I The Contested Lithuanian-Belarusian Fatherland

- 1 The Grand Duchy of Lithuania (1569–1863), 15**
- 2 Lithuania! My Fatherland! (1863–1914), 31**
- 3 The First World War and the Wilno Question (1914–1939), 52**
- 4 The Second World War and the Vilnius Question (1939–1945), 73**
- 5 Epilogue: Soviet Lithuanian Vilnius (1945–1991), 90**

Part II The Embattled Ukrainian Borderland

- 6 Early Modern Ukraine (1569–1914), 105**
- 7 Galicia and Volhynia at the Margin (1914–1939), 133**
- 8 The Ethnic Cleansing of Western Ukraine (1939–1945), 154**
- 9 The Ethnic Cleansing of Southeastern Poland (1945–1947), 179**
- 10 Epilogue: Communism and Cleansed Memories (1947–1981), 202**

Part III The Reconstructed Polish Homeland

- 11 Patriotic Oppositions and State Interests (1945–1989), 217**
- 12 The Normative Nation-State (1989–1991), 232**
- 13 European Standards and Polish Interests (1992–1993), 256**
- 14 Envoi: Returns to Europe, 277**

Abbreviations, 294

Archives, 295

Document Collections, 296

Notes, 299

Acknowledgments, 350

Index, 355

Index

- Abwehr: 144
Alexander I: 26, 55
Allies (Second World War): 173, 179, 183, 187, 220, 226, 234
Alphabet: 36
Anders, Władysław: 220
Andrusovo, Treaty of: 117, 119, 275
Antall, József: 240
Antonovych, Volodomyr: 128
Armia Krajowa: *See* Home Army.
Auschwitz: 166
Aušra: 35–37
Austria (Habsburg domains): 122–139, 185–186, 211
Austro-Marxists: 185

Ba'al Shem Tov: 26
Bahushevich, Frantishak: 46
Baker, James: 235
Balicki, Zygmunt: 130
Basanavičius, Jonas: 33–35, 39, 55, 77

- Basilian Order: 130, 145
Belarus (post-1991): 256–257, 260, 266–268; territory, 261; Vilnius revanchism, 266; Roman Catholic Church, 266–267; under Lukashenka, 179–280; language, 279–280; national identity, 280–284; population, 281; and Europe, 290–292
Belarusian language: and Lithuanian peasants, 32; morphology, 41; flexibility of speakers, 41, 44; political attraction, 45–46; in interwar Vilnius, 77; in post-1991 Belarus, 279–280
Belarusian National Council: 61
Belarusian National Front: 248, 283
Belarusian national revival: 41–49, 53–54
Belorussian SSR: foundation, 61, 65; enlargement, 65, 247, 249, 283, 284; and Vilnius, 80–81, 247; durability, 91; in *Kultura* program, 220–221; in Polish eastern policy, 233, 246–249; during

- Belorussian SSR (*continued*)
 1989–1991, 247–249; minorities, 249–250; purges, 283; and Second World War, 283–285
- Ben Solomon, Elijah: 56
- Berdyczów: 68, 224
- Bereza Kartuska: 167
- Beria, Lavrentii: 88
- Berlin Wall: 233, 234
- Berynda, Pamvo: 107
- Beskydy Mountains: 139, 189, 191
- Białowieża (Belovezha): 73, 256
- Biblical translations: into Ruthenian vernacular, 19; into Church Slavonic, 19, 107; into Belarusian, 81
- Bieszczady Mountains: 191
- Bolshevik Revolution: 57, 60, 61, 185
- Bolshevik Russia: 60–63, 78, 138, 140, 218, 287. *See also* Soviet Union.
- Bonaparte, Napoleon: 27, 33
- Borders: and national revivals, 47, 270; and nation-states, 60, 139, 202; and elections, 68; and universities, 74; and alliances, 139, 291–293; postwar, 183, 187, 189, 200, 202; and UPA, 191; and homogeneity, 182–188, 193; in national identity, 204, 249–250, 291–293; in *Kultura* program, 220, 222, 224; German-Polish, 232, 234, 236; in Polish eastern policy, 243–245, 248, 257–258, 260–261, 264–265, 267–268, 292; French-German, 292
- Borovetsec: 166
- Borusewicz, Bogdan: 226
- Bosnia: 230. *See also* Yugoslavia.
- Bratslav: 106
- Brazauskas, Algirdas: 272, 285
- Brest: 292
- Brest-Litovsk negotiations: 61
- Brest Union: origins, 107–109; resistance to, 109–110, 113; and Stalin, 178
- Brody: 166
- Bug (Buh) River: 109, 157, 175, 197, 292
- Bulgaria: 34, 46, 184, 233
- Bush, George H. W.: 243
- Butkevičius, Audrius: 272, 273
- Byzantium: 118
- Calvinism: 22, 23
- Catherine II: 25
- CDU: 232
- Censuses: Russian imperial, 129, 131; Soviet, 92–93, 280–281; Belarusian, 280–281
- Central Lithuania: 64
- Chagall, Marc: 56
- Chamberlain, Austin: 78
- Chancery Slavonic language: origins, 18; use, 19, 32, 110; comparisons, 19–20, 77; as retrospect, 281
- Chechnya: 230
- Chelm (Kholm): 176, 210
- Chernihiv Collegium: 11
- Chiliński, Michał: 198
- Christian-National Union (ZChN): 274–275
- Church Slavonic language: in Vilnius, 18; biblical translations, 19, 107; weaknesses, 106–107, 110; in Austrian Galicia, 127
- Churchill, Winston: 183, 201
- Čiurlionis, Mikolajus, 100
- Clement XIV: 44
- Clinton, Bill: 265, 277
- Cold War: 201, 220, 224
- Collaboration: 156–157, 159–160, 167, 172–174
- Communism: 142, 180. *See also* communists, Soviet Union.
- Communist International: 146
- Communist Party of Western Belorussia: 65, 66
- Communist Party of Western Ukraine: 150
- Communists, Polish: Second World War, 170–182; governance, 193–194, 195–201, 210–214, 232–233; after 1989, 230–231, 278

Constantinople: 24, 108
 Constitution of 3 May: 25, 29
 Cossack hetmanate: under Poland, 116; under Russia, 119, 121
 Cossacks: in Poland, 112–115; languages, 116; and nationality, 116–117
 Counter-Reformation: in Lithuania, 22–23; in Ukraine, 106–111
 Cracow: 47, 75, 190, 199, 203, 264
 Crimean Khanate: 113, 115
 Crimean Peninsula: 165, 261, 264
 Crimean Tatars: 113, 114
 Crimean War: 30, 121
 Croatia: 230. *See also* Yugoslavia.
 CSCE: 253, 258
 CSU: 232
 Czartoryski, Adam: 26, 27, 44
 Czech language: 36
 Czech national revival: 34–36, 127
 Czechoslovak idea: 127
 Czechoslovakia: 139, 143, 179–180, 183–184, 200, 233
 Czezczot (Chachot), Jan: 43

Dante: 20
 Danylo: 210
 Daukantas, Simonas: 33–35, 37
 DDT: 188
 Denikin, Anton: 138
 Deportations: 1940–1941 from Lithuania, 83–84; 1944–1946 from Lithuania, 88–89, 91–93, 94; 1945–1953 from Lithuania, 95; 1939–1941 under Nazi occupation, 158; 1939–1941 from Soviet West Ukraine, 159, 163, 185; 1944–1946 Polish-Ukrainian, 181, 183, 186–187, 187–191, 195, 204; Stalin and, 184; 1930s in USSR, 185, 186; of UPA families, 195; and nationalism, 209–210
 Dmowski, Roman: 57–59, 62, 69, 130, 179
 Dnipro River: 117, 119
 Dobra Szlachecka: 153, 208
 Dontsov, Dmytro: 122, 143, 218

Dovnar-Zapolski, Mitrofan, 44
 Drach, Ivan: 263
 Drohomanov, Mykhailo: 122, 130, 131
 Dubinin, Viktor: 236
 Dunin-Martsinkevich, Vincent: 42

East Germany: 232–233
 Eastern policy, Polish: intellectual origins, 218–233; in 1989–1991, 233, 236–254, 290; and Germany, 235–237, 259–260; and end of USSR, 244–245; European standards, 257–276, 290; minority rights, 258–259, 260; problems, 262; domestic politics, 274–275; consequences, 277, 286, 290, 292–293; and postcommunists, 278; and Kwaśniewski, 286–288
 Eastern Schism: 107
 Elections: to Austrian assemblies, 124, 129, 133, 136; in interwar Poland, 146, 148; in postwar Poland, 195; after 1989, 230, 233; in Belarus, 279
 Emigration: 47, 220
 Entente (First World War): 60, 63, 138, 141, 156
 Ethnic cleansing: causes, 11–12, 155–165, 174–175; of Vilnius, 88–89; Soviet, 88–89, 91–93, 97, 181, 187–191, 204; consequences: 89, 91–95, 262; Polish-Ukrainian, 154–201, 203–207, 226, 261, 287, 289; models, 159–179; Nazi, 158; rescue, 170, 205; propaganda, 174–175; postwar plans, 179–180; communist Polish, 179–201; of Germans, 187; memory, 203–205; and identity, 206; of Yugoslavia, 261; reconciliation, 287–290. *See also* nationalism, deportations.
 Ethnicity: 29–30, 41–42, 48–49, 53, 54–58, 60, 88, 99–102, 120, 129, 131–133, 140, 182–183, 187, 205–206, 210–211, 247, 251, 270–271, 281
 Euro (currency): 291
 European standards (Polish policy): theory, 257–262; practice, 262–272

- European Union (EU): 257, 258, 277, 285, 291–293
- February Revolution: 134
- Federalism: 63, 68, 148–149, 180, 222–223, 248, 251, 271. *See also* socialist federalism, *Kultura*.
- Final Solution: Vilnius, 84–87, 91, 271; Ukraine, 155–160, 162, 171, 203; as cause, 159–160; in Poland, 187; in Polish communist history, 213
- Forefather's Eve*: 52
- France: as model nation, 37; diplomacy, 235
- Franko, Ivan: 130–132
- French Revolution: 28, 37
- Galicia (eastern, Halychyna): medieval Poland, 18, 105, 153; Austria, 122–132, 133–138, 141, 153; population, 122–123, 134, 203; after First World War, 133–140; definition, 141; interwar Poland, 141–145, 152–163, 219; Soviet occupation 1939–1941, 154, 185; Nazi occupation 1941–1944, 154, 156, 158, 163, 174; Polish-Ukrainian war 1944, 176–177; postwar disposition, 183; as Western Ukraine: 203–212. *See also* Polish-West Ukrainian War.
- Galician autonomy: 124, 136
- Gazeta Wyborcza*: 252, 276
- Gdańsk: 202
- Gediminas: 53, 73, 78, 99
- Generalgouvernement*: 154, 156, 158, 163, 174, 211
- Genscher, Hans-Dietrich: 235
- Georgia: 230
- Geremek, Bronisław: 234, 278, 292
- Germany: nineteenth century model, 36–38, 43, 47; after First World War, 59–61; unification in 1990, 127, 231, 234–236, 237–238, 245, 259; post-1989 Polish relations, 232–236, 237–238; Ostpolitik, 237, 244, 259. *See also* East Germany, Nazi Germany.
- Giedroyc, Jerzy: life, 218, 222, 238; interwar policies, 218–219; establishes *Kultura*, 220; eastern program, 225, 228, 231; influence, 220, 225–231, 276
- Gierek, Edward: 213
- Gieysztor, Jakób: 30
- Głęboczyca: 170–172, 208–209
- Golem: 41, 56
- Gomułka, Władysław: 187, 190, 213
- Gorbachev, Mikhail: 233–234, 239, 241, 245, 248
- Grabski, Stanisław: at Riga, 64–65, 140, 224; youth, 130; on Russia, 136; on Ukraine, 139; and national assimilation, 143, 193; in Moscow 1944, 180–183
- Grabski, Władysław: 144
- Grain trade: 111, 114, 115, 120
- Grand strategy: 224–225
- Grażyna*: 101
- Great Britain: postwar hopes, 188, 193; national identity, 207; and German unification, 233–235; borders, 259. *See also* Allies, Entente.
- Great Depression: 148, 149
- Greek Catholic Church: created, 123, 125; Ukrainian character, 123–125, 133; banned in USSR, 178, 203; during Second World War, 160, 211; interwar Poland, 218. *See also* Uniate Church.
- Greek language: 118
- Hadiach Union: 114–116
- Haller, Józef: 138
- Hasidism: 26, 56
- Haskalah: 26, 56
- Hebrew language: 57, 74, 136–137, 148
- Herder, Johann Gottfried von: 28–29
- Hilfspolizei: 159, 162, 167
- Historical methods: 7–12, and nationalism, 16–17, 270–271, 281–282, 289–290; and chronology, 41–42; and ethnic cleansing, 158, 289–290; and genocide, 159
- History of Ukraine-Rus'*: 128
- Hitler, Adolf: 82, 143, 154, 160, 166

- Holocaust: *See* Final Solution.
- Hołówko, Tadeusz: 143
- Home Army: in Lithuania, 88; war aims, 167–168, 173, 177; in Volhynia, 172–174; at war, 174, 176; in postwar Poland, 190–191; AK-WiN, 193; history, 289
- Hromada: 66
- Hrushevskyi, Mykhailo: 122, 128–129, 130, 141
- Hucisko: 209
- Hungary: 233, 240, 244, 260, 261
- Huta Stepańska: 172
- Hutsuls: 218
- Identity documents: 158, 176, 188–189, 190, 192–193, 198, 199, 209, 241, 287
- Industrialization: 52, 54, 94
- International law: 239, 240, 256, 271
- International relations, theories of: 220–223, 271
- Iron Wolf: myth, 73; organization, 78
- Irony: 11, 29, 40, 206
- Italy: 20, 127, 142
- Ivan IV (The Terrible): 24
- Jadwiga: 17
- January Uprising: consequences, 4, 31, 45, 49, 121; national ideas, 30, 120; Lithuanian perceptions, 32; in Ukraine, 120
- Jaruzelski, Wojciech: 212–214, 228, 238, 175, 283
- Jaworzno: 200, 287
- Jeremiah II: 108–109
- Jesuits: 22, 26, 44, 77, 93, 106–107, 108, 116
- Jews: biblical translators, 18; ennobled, 19; legal status in Polish-Lithuanian Commonwealth, 19, 25, 56, 136; in Russian empire, 25, 50, 56–57; reform attempts, 26; in Vilnius, 52, 54, 56–57, 74–76, 82; modern politics, 56–57, 136–137; Final Solution in Vilnius, 84–87; 17th-century Ukraine, 112; 18th-century Ukraine, 119; Austrian Galicia, 136–137; Polish-West Ukrainian War, 138; interwar Volhynia, 145; Soviet occupation 1939–1941, 157; Final Solution in Ukraine, 159–160, 162, 171, 203; 1944–46 deportations, 188; emigration from postwar Poland, 198; Poland in 1968, 213
- Joffe, Adolf: 140
- Jogailo (Jagiello): baptism and election, 17; titles, 24
- John Paul II: 212, 227, 229–230, 267
- Joseph II, 123
- Józefski, Henryk: 148–149, 219
- Kalinowski, Konstanty: 30, 45–46, 49
- Kamieniec Podolski: 68, 224
- Katyn Forest: 163, 174
- Kaunas: 27, 47, 62, 63, 64, 78, 97
- Kazimierz I (the Great): 105
- Kazimierz IV: 19
- Kennkarten: *See* identity documents.
- KGB: 251, 276. *See also* NKVD.
- Kharkiv Collegium: 118
- Kharkiv revival, 121
- Kharkiv University: 121
- Kholm Eparchate: 120
- Khmel'nyts'kyi, Bohdan: 112, 114–117
- Khmel'nyts'kyi Uprising: causes, 112–114; consequences, 114–117
- Khrushchev, Nikita: 93, 191
- Kiebiech, Viacheslav: 279, 287
- Klimov, Ivan: 80
- Kochanowski, Jan: 118
- Kohl, Helmut: 232, 234, 235
- Kolomya: 7
- Konrad Wallenrod: 34, 51, 90, 101, 131–132
- KOR: 224
- Korenizatsiya: 185. *See also* Belorussian SSR, nationality policy, Ukrainian SSR.
- Kościuszko, Tadeusz: 25
- Kosovo: 3, 230, 240, 261, 287
- Kossowski, Wacław: 196, 198
- Kostrzewska-Zorbas, Grzegorz: 229, 239, 240, 252

- Kotzebue, August von: 37
- KPN: 228, 229
- Krajowcy: 54–55
- Kraków: *See* Cracow.
- Kravchuk, Leonid: 244, 256, 264, 265
- Krewo Union: 17
- Kuchma, Leonid: 286–288, 292
- Kudirka, Vincas: 33, 38–40
- Kultura*: foundation, 220; eastern program, 220–229, 251, 291; influence, 220, 225–231, 238, 242
- Kuna, Henry: 72
- Kuroń, Jacek: 226, 227, 254, 288
- Kuropaty: 248, 283–284
- Kursk, Battle of: 173
- Kuty: 173
- Kwaśniewski, Aleksander: 230–231, 278, 286–288
- Kyiv: in Lithuania, 17; in Poland, 23, 105–106; university, 74; ecclesiastical see, 108; Brest Union, 110, in Muscovy, 118; in Ukrainian national revival, 121; connection to L'viv, 122, 128; as capital 1918–1920, 134, 139; in Polish eastern policy, 244–248; territory, 261; as capital after 1991, 287–288, 292. *See also* Ukraine (post-1991).
- Kyiv Academy: 107, 118
- Kyivan Rus': civilization, 17–18, 106–107; succession, 10, 17–18, 24, 105, 210, 261
- Kymantaitė, Sofija: 100
- Land reform: 123, 146
- Landsberg, Gabriel: 99
- Landsberg, Kazimierz: 99
- Landsbergis, Vytautas: family, 99–102; politics, 102, 269, 272, 273, 285–286
- Landsbergis-Žemkalnis, Vytautas: 99, 100
- Latin language: medieval Poland, 1, 18, 110; use by Cossacks, 116; literary language in Russian empire, 118; in Austrian Galicia, 123
- Lebensraum: 158
- Lemkos: in 1918, 139; Second World War, 189–190; postwar fate, 190, 197, 207; and UPA, 191–192
- Lenin, Vladimir: 96, 146, 185. *See also* Bolshevik Russia; Soviet Union.
- Lex Grabski: 144
- Lit-Bel SSR: 62, 80
- Literacy: 25–26, 78
- Lithuania, Grand Duchy of: expansion, 17–26, 105–106; religions, 17–18, 45; languages, 18–20; statutes, 19–20, 23, 44, III; as retrospect, 29–30, 32–35, 41–53, 51–54, 80–81, 207, 247, 251–252, 271; population, 42, 54, 281; durability, 44–45, 49, 120, 132; fate of territories, 91, 261
- Lithuania (post-1991): 256–257, 261, 269–274, 284–286, 290–293
- Lithuanian Democratic Party: 53
- Lithuanian language: in Vilnius: 15, 95; in Polish-Lithuanian-Commonwealth: 18, 19, 32; reform, 36–37; durability, 37; impenetrability, 41, 96; Russian policy, 36, 50; and national ideas, 36–37, 96–97; in Lithuanian SSR among Poles, 250
- Lithuanian nationality policy: interwar, 78, 82–83; after 1990, 250, 285
- Lithuanian national revival: 31–40, 45–49, 53, 94
- Lithuanian Poles: 40–42, 53–56, 68–72, 75–76, 88–89, 92, 94–95, 218, 249–250, 269–274, 285
- Lithuanian SSR: foundation(s): 83, 88; assimilation of Vilnius, 91–110; in *Kultura* program, 220–221; in Polish eastern policy, 233, 249–254; minorities, 249–250; schooling, 283–284
- London Poles: 220, 226
- Lotnik, Waldemar: 175, 205
- Lublin: 189, 191, 199, 292
- Lublin Union: early modern Ukraine, 2, 105–106, 110; origins, 17–23; language, 19; provisions, 23–24, 115–116; Lithuanian national revival, 32–35, 132; sym-

- bolic rejection, 97–98, 102, 132; symbolic rehabilitation, 285–286
- Lukashenka, Aleksandr: 268, 279–280, 284, 291
- Lutheranism: 23
- Lutskevich, Anton: 61, 81
- Lviv: In medieval Poland, 105–106, 134; in Austrian Galicia, 122, 128, 134; connection to Kyiv, 122, 128; university, 122, 123, 128, 129; population, 124, 136; after First World War, 134–139; interwar Poland, 152; during Second World War, 176, 177, 180; postwar disposition, 183, 202, 207, 219; in *Kultura* program, 220; territorial summary, 261; in Ukraine after 1991, 264
- Lviv University: 122, 123, 128, 129
- Lypyns'kyi, Vyacheslav: 122
- Mackevičius, Antanas, 30
- Majdanek: 86, 166
- Makarczyk, Jerzy: 239
- Maria Theresa: 123
- Mariampol school: 33, 34, 38
- Marshall Plan: 201
- Martial law (Poland), 228
- Matulaitis, Jurgis: 77
- Mazepa, Ivan: 119
- Mazowiecki, Tadeusz: 233, 234, 235
- Memory: 203–207, 288
- Merksys, Antanas: 82, 83
- Michnik, Adam: 226, 228, 242, 244, 254, 276
- Mickiewicz, Adam: citations: 15, 31, 34, 51, 52, 70–71, 73–74, 90, 101, 131–132, 256; life, 26–28, 43, 47, 99; political ideas, 28–30, 101, 222–223, 248, 271; nationalist readings of, 29–30, 34–35, 39, 43, 91, 100, 132, 281–283; historical views, 37–38, 42, 52, 90–91, 99; monumentalized, 70–72, 98; and Franko, 132
- Mieroszewski, Juliusz: life: 222, 238; eastern program, 218–228; influence, 226–231
- Mikołajczyk, Stanisław: 180, 183, 187
- Mikšas, Jurgis, 35
- Milošević, Slobodan: 240
- Miłosz, Czesław: 89
- Minorities: *See* Nationality Policy, Vilnius.
- Minsk: 25, 61, 64, 65, 68–69, 94, 218, 224, 246–249, 274, 282, 283
- Mitterrand, François: 234
- Moczulski, Leszek: 229
- Modernity: 205
- Modernization, theories of: 4, 41–52, 48–49
- Mohyla, Petro: 107, 118
- Moldova: 230, 260, 261
- Molotov-Ribbentrop pact: 79, 97, 98, 220, 226, 270
- Molotov, Vyacheslav, 83, 97, 184
- Moscow: 107, 108, 118, 190, 224, 236, 243, 245–246, 278
- Mossor, Stefan: 195–198
- Mudryi, Vasyl': 218
- Muraviev, M. N.: 49–50
- Muscovy, Grand Duchy of: protector of Orthodoxy, 18; political claims, 24; alliance with Cossacks, 114–115; contact with Europe, 117–119; territory, 261. *See also* Russian empire.
- Mussolini, Benito: 143
- Narbut, Teodor: 33, 35, 37, 97, 101
- Narutavičius, Stanislavas: 70
- Narutowicz, Gabriel: 68, 70
- Nasha Niva*: 46, 54
- Nathan of Hanover: 112, 166
- National communism: in Lithuania, 93–95; in Poland, 179–181, 186–187, 197–198, 224; in USSR, 246
- National Democracy (Polish): origins, 57–59; on Lithuania, 62–64; on borders, 68–69, 140, 229; in Austria, 127; on Ukraine, 139, 146, 149, 179–180, 227; on Russia, 224
- National Democratic Party (Ukrainian): 130

- National revivals: Polish, 27–29; Belarusian, 41–49, 53–54; Czech, 34–36, 127; Lithuanian, 31–40, 45–49, 53; Russian, 50–51, 94; Ukrainian, 121–133, 137
- Nationalism: historiography and, 10, 50, 101, 128, 210–212, 223, 270–271, 289–290; theories of, 11–12, 41–42, 48–49; conditions for success, 16, 29, 43–49, 189, 205–210, 281–284; power of error, 16, 91, 281; and language, 20, 35–38, 95–97, 110–111, 136–137; and early modern patriotism, 23–24, 39–40, 54, 58, 96, 97, 100; medieval-modern syntheses, 26, 33, 35, 51, 97–98, 100–102, 116–117, 118–119, 123, 131, 153, 252, 281; peasants, 30–32, 37, 131, 132, 146; social status, 43, 46, 94–95, 116–117, 152, 282, 284–286; political advantages, 59–60, 68–69, 185–186; Romanticism, 40, 72, 91, 96–98; religion and, 111–112, 205, 210, 283; socialism and, 130–131; communism and, 142, 186, 197–198, 212–214, 224; ethnic cleansing and, 168, 175, 193; channeled by diplomacy, 218–231, 244, 252; *Kultura* program and, 222–223; partition, 281–282
- Nationality policy: Russian imperial, 33, 35, 39, 43–44, 46, 49–51; Soviet, 66, 80–81, 83–84, 91–98, 141–142, 146, 148, 178, 182–188, 249–250; Lithuanian interwar, 78, 82–83; Lithuanian after 1990, 250, 285; Polish interwar, 65–67, 76–77, 81, 141, 144–150, 167, 219; Polish communist, 193–194, 195–201; Polish post-1989, 275
- NATO: Yugoslavia intervention, 3, 260, 261; and Ukraine, 3, 286–287; enlargement, 5, 266, 277–279, 290; united Germany and, 235; Polish policy, 257; and Lithuania, 272–273, 285; and Russian-Polish relations, 278–279; and Lukashenka, 280
- Nazi Germany: invasion of Poland, 72, 79, 154, 159; invasion of USSR, 72, 154; nationality policy in Lithuania, 83–84; murder of Jews, 84–86, 91, 155–160, 162, 171, 203, 271; and Ukrainian nationalism, 142; occupation policy, 155–165, 172–174, 179; and Belarus, 283. *See also* SS, Wehrmacht, Final Solution.
- Nemyrych, Iuri: 114–115
- Nikon: 118
- NKVD: in Vilnius, 80, 82, 83, 88; in Ukraine, 159, 178, 188; in Poland, 195; Kuropaty massacre, 248, 284
- Nobility (Polish-Lithuanian-Ruthenian): rights, 20–21, 22, 113; early modern religion, 22, 111; definition, 23; corruption, 25; and modern nationalism, 30, 41, 43, 46, 50–51, 58; after 1863, 49; in Russian service, 50–51, 121; middle gentry, 111, 113, 114; Ukrainian magnates, 112; Polish nobles in Russian Ukraine, 119–120; Polish nobles in Austrian Galicia, 122–123, 127–128, 133
- November Uprising: 27, 119
- Nowa Nowica: 173
- Nowogródek, 26
- Nuclear weapons: 221, 265, 287
- October Revolution: *See* Bolshevik Revolution.
- Oder (Odra) River: 292
- Operation Rzeszów: 194–195
- Operation Tempest (Burza): 177
- Operation Vistula: 195–201, 203, 206, 208, 210, 212; evaluations, 228, 263; and Polish-Ukrainian relations, 262–264
- Orlyk, Pylyp: 119
- Orthodoxy: in Grand Duchy of Lithuania, 17–18, 22; in Muscovy, 18, 108, 117, 118; absorbs Uniate Church, 45; Russian imperial conversions, 50–51; after Brest Union, 110–115; and Cossacks, 113–114, 117; in Austrian Galicia, 124; in Volhynia, 149, 203, 211; in USSR, 178; in Belarus after 1991, 280
- Ostroh: 108, 112, 160, 161

- Ostroh Bible: 108, 109
- Ostrož'kyi, Konstantyn: 23, 207, 109–110
- Ottoman empire: 108. *See also* Crimean Khanate, Crimean Tatars, Jeremiah II.
- OUN: foundation, 143; political goals, 143, 156; practices, 143–144, 150–152; split, 164
- OUN-Bandera: emergence, 164; murder of Ukrainians, 164; cleansing of Poles, 165–176; creation of UPA, 167; ideology, 168; postwar, 191. *See also* UPA.
- OUN-Melnyk: emergence, 164; rivalry with OUN-Bandera, 164; tactics, 165–166; ideology, 168; and UPA, 192.
- Ozolas, Romualdas: 272–273
- Pale of Settlement: 26
- Pameriai (Ponary) Forest: 73, 84, 86, 87, 221
- Pan-Slavism: and spelling reform, 36; and national revivals, 127
- Pan Tadeusz: cited, 15, 70, 73; origins, 26–28, 99; content: 27–30, 87, 256; and Lithuanian revival, 35–36, 39–40; Belarusian translations, 42–44, 66–67; interwar Lithuania, 78; postcommunist Poland, 274
- Partitions (Poland-Lithuania): 26, 119
- Partnership for Peace: 287. *See also* NATO.
- Passports: *See* identity documents.
- Pavlychko, Dmytro: 263–264
- Pazniak, Zenon: 248, 259, 283
- Peasant Battalions: 175–176
- Peasant uprisings: 120, 145–146
- Peasants: and Polish uprisings, 30, 120; and Russian land reform, 31; and modern nationalism, 31, 76; and Lithuanian revival, 32, 37; self-appellations, 49; in deportations, 92, 209, 210; and Brest Union, 110; in 17th-century Ukraine, 112; land hunger, 120, 145–146; in Austrian Galicia, 122–124; in Ukrainian revival, 131–132
- Pereiaslav: 114, 117
- Peter I (the Great): 25, 118, 119
- Petliura, Symon: 139–140
- Piedmont: 127
- Pieracki, Bronisław: 143
- Piłsudski, Józef: life, 40–41; national ideas, 41, 55, 70, 212, 218, 222–223; and Vilnius, 60, 61–65; federation plans, 63, 68, 193, 249, 271; and Petliura, 63, 136, 139–140; governance, 76, 144, 148, 180
- Pluto, Stanislav: 194
- Podgornyi, Nikolai: 194
- Polesie: 66–68
- Polish Army (Soviet-controlled): 178, 194, 195
- Polish-Bolshevik War: 57–64, 218
- Polish Committee for National Liberation (PKWN): 184, 197
- Polish Independence Compact (PPN): 227
- Polish language: spread to Lithuania, 19–20, 25, 32, 36, 39, 40, 54, 99, 110; in medieval Poland, 20, 110; collects Renaissance neologisms, 37; in Belarusian revival, 44–46; in Uniate Church, 45–46, 48; in Orthodox Church, 110–111; spread to Ukraine, 107, 110–111; use by Cossacks, 116; literary language in Russian empire, 118; use by Jews in Galicia, 136–137
- Polish-Lithuanian Commonwealth: foundation, 1, 3, 23–24; political ideas, 20–24, 210, 213; destruction, 24–26, 114–119; durability, 25, 89, 93–94; as positive retrospect, 27, 29, 99, 123, 127, 132, 148–149, 229, 286–287; revival opposed by nationalists, 62, 64–65, 102, 127, 132; by USSR, 210–211; by *Kultura*, 223; by diplomacy, 251–252, 265; place of Ukraine in, 111–114; and Cossacks, 112; golden age, 115; compared to EU, 293
- Polish Military Historical Institute: 289

- Polish nationality policy: interwar to Belarusians, 65–67, 77, 81; interwar to Jews, 76; interwar to Ukrainians, 141, 144–150, 167; postwar communist, 193–194, 195–201; after 1989, 275
- Polish Socialist Party: 58. *See also* Piłsudski, Józef; socialist federalism; Wasilewski, Leon.
- Polish-West Ukrainian War: 138, 156, 167
- Poltava, Battle of: 119
- Populism: 121, 128
- Positivism: 32
- Possevino, Antonio: 108
- Potsdam Agreement: 225, 232, 234
- Prague: 34–35
- Printing: early Cracow books, 19; in Ukraine, 106
- Proletariat (Polish party): 35
- Pronaszko, Zbigniew: 71
- Propaganda: 159, 172–173, 174–175, 177, 192
- Protestants: 22–23, 108–109, 111, 118
- Przemyśl: 211–212, 262, 264
- Public opinion: 79, 102, 213, 262, 275–276, 292
- Putin, Vladimir: 278
- Radical Party (Ukrainian): 130
- Radkiewicz, Stanisław: 196
- Radziwiłł, Mikołaj (the Black): 23
- Radziwiłł Palace: 234
- Realism: 220, 224, 226
- Red Army: in Polish-Bolshevik War, 60–63; in Second World War, 88, 173, 176, 177–178, 180, 182, 205; in postwar Poland, 194, 196; withdrawal after 1989, 236, 239, 245–246
- Reformation: in Lithuania, 22–23; in Ukraine, 106–110
- Reichskomissariat Ukraine: 154, 211
- Religion: *See* individual churches and denominations. *See also* Counter-Reformation, Nationalism, Reformation.
- Renaissance: language question, 20; disputation, 106; in Ukraine, 112; women, 112
- Repatriations: *See* deportations.
- Revolution of 1848: 123–124
- Revolution of 1905: 52, 53, 55, 97, 100
- Revolution of 1989: 5, 217, 225, 230, 233, 291
- Riga, Treaty of: negotiations: 63–64, 140, 224, 238; consequences, 65–72, 140–141, 142, 218, 245
- Rivne: 145, 147
- Rola-Żymierski, Michał: 196
- Roman Catholicism: in Grand Duchy of Lithuania, 18, 106, 111; as “Polish faith,” 23; in Belarus, 41, 283; in Lithuanian SSR, 94, 251; in early modern Ukraine, 106–107, 111; and Brest Union, 108–109; in Austrian Galicia, 125, 136; in interwar Poland, 210; in *Kultura* program, 229–230; in Belorussian SSR, 266, 280; in postwar Poland, 276
- Romania: 143, 184, 244, 260, 261
- Romanticism: in Mickiewicz, 28–29; and the nation, 28–29, 38, 90–91, 121; influence of German, 37–38; durability as nationalism, 40, 72, 91, 96–98; and emigration, 47; and *Kultura*, 221
- Rome: 108
- Rome, Treaty of: 291
- Römer’is, Mykolas: 55, 62, 69–70, 82, 89, 99
- Rotundus, Augustyn: 23
- Royal Prussia: 22
- Różycki, Edmund: 120
- Rukh: 242, 244, 264
- Rus’ Palatinate: 18, 105, 141
- Russia: *See* Muscovy, Grand Duchy of; Russian empire; Russian Federation; Russian SFSR, Soviet Union.
- Russian empire: foundation, 25; share in partitions, 25; nationality policy, 33, 35, 39, 43–44, 46, 49–51; legitimating ideas, 117–119; and right-bank Ukraine, 119–120; and left-bank Ukraine, 120–

- 121; Ukrainians serve, 27, 121; territory, 261
- Russian Federation (post-1991): 230, 278–279; foreign policy, 260–261, 278–279; and Ukraine, 242, 264–266; and Lithuania, 253, 273; and Poland, 275, 279
- Russian language: 116, 118, 127; in USSR, 186, 249; in Belarus, 275
- Russian SFSR: in Polish grand strategies, 221–226; in Polish policy 1989–1991, 239, 245–246
- Russophilia: 124–125, 127, 130, 189
- Ruthenian language: 19, 20, 42, 116
- Rzeszów: 189, 199
- St. Petersburg: 27, 31, 49, 118
- Sąjūdis: 101, 240, 242, 247, 272
- Šalčininkai: 169, 199
- Sanskrit language: 37
- Šapoka, Adolfas: 101
- Sarmatian myth: 22
- Saudargas, Algirdas: 254
- Saugumas: 84
- Schengen border regime: 291
- Schiller, Friedrich: 34
- Schleicher, August: 37
- Self-determination: 134, 185
- Sel-Rob: 150
- Serbia: 3, 240. *See also* Yugoslavia.
- Serfdom: 30, 33, 122, 123
- Sevastopol: 265
- Shashkevych, Markian: 123
- Sheptyts'kyi, Andrei: in Austrian Galicia, 124–125, 127, 131, 132; Second World War, 160, 178; interwar Poland, 218
- Sheptyts'kyi, Leo: 125
- Shevardnadze, Eduard: 243
- Shevchenko, Taras: 105, 106, 117, 120, 122
- Shoah: *See* Final Solution.
- Shukhevych, Roman: 201
- Shushkevich, Stanislav: 256, 266–267, 279
- Skarga, Piotr: 23, 208
- Skaryna, Frantsysk: 19, 21
- Skubiszewski, Krzysztof: German unification, 235–236; and *Kultura*, 236–238, 268; strategy, 237–238; eastern policy, 239–253, 257–276; in USA, 265
- slavery: 114
- Šliupas, Jonas: 35, 55
- Slovakia: 260
- Słowacki, Juliusz: 71
- Smetona, Antanas: 79, 83
- Sniečkus, Antanas: 93, 96
- Sobibor: 160, 166
- Sobieski, Jan: 24
- Socialism: 56–57, 130–131, 230–231
- Socialist federalism: 41, 53, 58, 59, 61, 180
- Sokalski line: 148
- Solidarity: 1980–1981 on east, 213, 227–228; governments after 1989, 217; activists, 226; and *Kultura*, 228–229, 231; in 1988–1989, 233, 242; post-Solidarity parties, 274–275, 278; and Belarus, 280
- Soviet nationality policy: to Belarusians, 66, 80–81; wartime, 83–84, 182; to Lithuanians, 91–98; to Ukrainians, 141–142, 178; for external consumption, 146, 148, 182; after 1944, 182–188; to Poles, 244–250. *See also* deportations, ethnic cleansing.
- Soviet partisans: 163, 167, 169, 172, 174, 177
- Soviet Union: foundation, 65, 83, 140, 185–186, 222, 241; disintegration, 98, 101, 233, 242–246, 256, 290; occupation policy, 156–161, 163, 177–178; postwar enlargement, 202; historiography, 210–211; in 1989–1991, 218, 233, 236, 241–243, 251; and *Kultura* program, 220–222; military forces, 221; opposition, 226, 240, 242–245, 249, 272; alliance with communist Poland, 232, 234; population, 249; 1991 coup, 263. *See also* nationality policy, NKVD, Red Army, and individual Soviet republics.
- SS: 160, 162, 166
- SS-Galizien: 165–166, 177; and UPA, 192

- Stalin, Joseph: 72, 81, 88, 89, 96, 148, 154, 174, 180–182, 184–185, 191, 176, 283, 287
- Stalingrad, Battle of: 154, 167
- Studium Ruthenum: 123
- Sutzkever, Abraham: 74, 86
- Suvalkai (Suwalski): 33
- Sviatopolk-Mirskii, P. D.: 50–51
- Świerczewski, Karol: 195
- Szeptycki, Stanisław: 160
- Tarashkevich, Branislav: 66
- Taryba: 61
- Teheran: 183
- Teutonic Knights: 17–18
- Thatcher, Margaret: 234
- Toleration: 23, 25, 115, 149
- Treblinka: 166
- Two-track policy (Polish): 239–243, 254, 256–257, 280
- Ukraine (post-1991): 256–257, 260, 262–266, 289–293
- Ukrainian Autocephalous Orthodox Church: 142
- Ukrainian Central Committee: 158, 159
- Ukrainian famine (1932–1933): 142, 149, 150, 152, 186
- Ukrainian language: in 1863 uprising, 120; Shevchenko and, 122; Galician revival, 123–124; in Austria, 125; standardization, 128; and Polish, 131; in Polish schools, 149; spoken by Poles, 205; and Ukrainian opposition to Soviet rule, 240; in Polish diplomacy, 243
- Ukrainian National Republic: 134, 287
- Ukrainian national revival, 121–133, 137
- Ukrainian SSR: 140–142, 149–150; famine, 142, 149, 150, 152, 186; enlarged 1939, 155–159, 185; postwar, 183, 188; in *Kultura* program, 220–221; and Polish eastern policy, 233, 242–245
- Ukrainophilia: 124–127
- Uniate Church: languages, 45–48; and Belarus, 45, 77; in Ukraine, 45, 111; absorbed by Orthodox Church, 45, 119–120; origins, 106–110, 123; and Cossacks, 113, 115; interwar Poland, 283.
- See also* Greek Catholic Church.
- UNDO: 150, 167, 218
- Union of Polish Patriots (ZPP): 187
- Union of Ukrainians in Poland: 289
- Unitarians: 23, 108, 114
- United Nations: 233
- United States of America: entry to First World War, 134; end of Second World War, 188, 193; intelligence, 201; national identity, 204; German unification, 235; Ukraine policy, 243, 287; NATO enlargement, 277–278
- UPA: cleansing of Poles: 162, 168–172, 176–178, 188, 207–209; formation, 167, 171; strategy, 168; at war with Home Army, 173–175, 177; in postwar Poland, 191–193, 196–200, 206, 208; in postwar USSR, 191, 195, 200; and deportations, 191–192; truce with AK-WiN, 193; in social memory, 203, 212; in communist propaganda, 212–213; commemorated, 162; in politics after 1989, 274–275
- Uprising of 1830–1831: 27, 119
- Uprising of 1863–1864: consequences, 4, 31, 45, 49, 121; national ideas, 30, 120; Lithuanian perceptions, 32; in Ukraine, 120
- urbanization: 52, 94
- Urbšys, Juozas: 82, 83
- USSR: *See* Soviet Union.
- Valuev Decree: 121
- Vatican: 108–109, 127, 267
- Vienna: 24, 203
- Vilne Gaon: 56
- Vilnius: languages of, 15, 95; incorporated by Russian empire, 25, 261; and Piłsudski, 41; after 1863, 49–52; nomenclature, 51, 52, 89, 96; national revivals in,

- 52–57, 74–79, 247; after First World War, 54–59, 270; interwar contestation of, 57–72, 74–79; population, 52, 54, 76, 82, 91–92, 93–95; Jewish politics, 56, 74–75; LitBel SSR, 62; annexed by Poland, 68–89; annexed by Lithuania, 79–83; wartime Belarusian claims, 80–82; Final Solution, 84–87; deportations from, 83–84, 88–89, 91–92; Lithuanization, 92–100; Lithuanian policy towards, 236, 247, 253–254; in relations with Poland 1989–1993, 249–254, 266, 269–272
- Vilnius University: 26–27; in Russian empire, 33, 44, 99; in interwar Poland, 76; in Soviet Lithuania, 93–95, 97
- Visas: 292
- Vistula River: 197
- Voldemaras, Augustinas: 63, 78–79
- Volhynia: transfer to Poland in 1569, 106; and Brest Union, 110; in Russian empire, 120, 145; Polish acquisition 1921, 140; definition, 140–141; in interwar Poland, 144–149; population, 145, 169, 203; Soviet revanchism, 147–148; Soviet occupation 1939–1941, 155–159, 185; Nazi occupation, 1941–1944, 157–164; ethnic cleansing, 168–175, postwar disposition, 183
- Volhynian State University, 289
- Volodymyr: 106
- Volodymyr Volyns'kyi: 261
- Vyhovs'kyi, Ivan: 114–115
- Vytautas the Great: 101
- Waigel, Theo: 234
- Wałęsa, Lech: 233, 234, 238, 252, 264, 265, 275–276
- Warsaw: 57, 75, 108, 203, 218, 234, 236, 278, 288
- Warsaw Pact: 236
- Wasilewska, Wanda: 180–181, 187
- Wasilewski, Leon: 180–181
- Wehrmacht: 83, 86, 88, 156
- West Ukraine: *See* Galicia, Volhynia, Ukraine (post-1991).
- West Ukrainian Republic: 138, 140, 287
- West Ukrainian-Polish War: 138, 156, 167
- White Mountain, Battle of the: 35
- Wiśniowiecki, Jarema: 116–117
- Witos, Wincenty: 146
- Wolność i Pokój: 228
- World Union of Home Army Soldiers: 289
- Wrocław: 202
- Yalta accords: 220, 225, 226, 234
- Yelstin, Boris: 245, 256, 260, 272, 278
- Yiddish language: 57, 74–75, 134, 136, 141, 148, 203
- YIVO, 74, 86
- Ypatingas Burys: 84
- Yugoslav idea: 127
- Yugoslavia: 3, 184, 230, 258–261
- Yung Vilne: 74, 86
- Zawadka Morochowska: 194
- Zbruch River: 138, 197
- Żeligowski, Lucjan: 64, 71, 78, 82, 270–272
- Zhirinovskii, Vladimir: 272, 278
- Zhytomyr oblast: 188
- Zieja, Jan: 227
- Zionism: 56–57, 136–137, 148
- Zlenko, Anatolii: 243
- Zofijówka: 172
- Zubrza: 206
- Zygmunt III: 108, 109
- Zygmunt August: 19, 24, 33